

A.4
التعديل 2
(2007/12)

ITU-T

قطاع تقدير الاتصالات
في الاتحاد الدولي للاتصالات

السلسلة A: تنظيم العمل في قطاع تقدير الاتصالات

عملية الاتصال فيما بين قطاع تقدير الاتصالات والمنتديات
والاتحادات التجارية

التعديل 2: الانتقال إلى المعايير المؤهلة لسياسة حقوق الملكية
الفنية (IPR)

التوصية A.4 ITU-T (2002) - التعديل 2

عملية الاتصال فيما بين قطاع تقييس الاتصالات
والمؤتمرات والاتحادات التجارية

التعديل 2

الانتقال إلى المعايير المؤهلة لسياسة حقوق الملكية الفكرية (IPR)

المصدر

وافق الفريق الاستشاري لتقييس الاتصالات (2005-2008) بتاريخ 7 ديسمبر 2007 على التعديل 2 للتوصية (2002) ITU-T A.4. بموجب إجراء القرار 1 الصادر عن الجمعية العالمية لتقييس الاتصالات.

تمهيد

الاتحاد الدولي للاتصالات وكالة متخصصة للأمم المتحدة في ميدان الاتصالات. وقطاع تقييس الاتصالات (ITU-T) هو هيئة دائمة في الاتحاد الدولي للاتصالات. وهو مسؤول عن دراسة المسائل التقنية والمسائل المتعلقة بالتشغيل والتعرية، وإصدار التوصيات بشأنها بغرض تقييس الاتصالات على الصعيد العالمي.

وتحدد الجمعية العالمية لتقييس الاتصالات (WTSA)، التي تجتمع مرة كل أربع سنوات، المواضيع التي يجب أن تدرسها لجان الدراسات التابعة لقطاع تقييس الاتصالات وأن تُصدر توصيات بشأنها.

وتتم الموافقة على هذه التوصيات وفقاً للإجراء الموضح في القرار رقم 1 الصادر عن الجمعية العالمية لتقييس الاتصالات.

وفي بعض مجالات تكنولوجيا المعلومات التي تقع ضمن اختصاص قطاع تقييس الاتصالات، تعد المعايير الازمة على أساس التعاون مع المنظمة الدولية للتوحيد القياسي (ISO) ولللجنة الكهربائية الدولية (IEC).

ملاحظة

تستخدم كلمة "الإدارة" في هذه التوصية لتدل بصورة موجزة سواء على إدارة اتصالات أو على وكالة تشغيل معترف بها. والتقييد بهذه التوصية اختياري. غير أنها قد تضم بعض الأحكام الإلزامية (مهدف تأمين قابلية التشغيل البيئي والتطبيق مثلًا). ويعتبر التقييد بهذه التوصية حاصلاً عندما يتم التقييد بجميع هذه الأحكام الإلزامية. ويستخدم فعل "يجب" وصيغة ملزمة أخرى مثل فعل "ينبغي" وصيغتها النافية للتعبير عن متطلبات معينة، ولا يعني استعمال هذه الصيغ أن التقييد بهذه التوصية إلزامي.

حقوق الملكية الفكرية

يسترعي الاتحاد الانتباه إلى أن تطبيق هذه التوصية أو تنفيذها قد يستلزم استعمال حق من حقوق الملكية الفكرية. ولا يتخذ الاتحاد أي موقف من القرائن المتعلقة بحقوق الملكية الفكرية أو صلاحيتها أو نطاق تطبيقها سواء طالب بها عضو من أعضاء الاتحاد أو طرف آخر لا تشمله عملية إعداد التوصيات.

وعند الموافقة على هذه التوصية، لم يكن الاتحاد قد تلقى إخطاراً بملكية فكرية تحميها براءات الاختراع يمكن المطالبة بها لتنفيذ هذه التوصية. ومع ذلك، ونظرًا إلى أن هذه المعلومات قد لا تكون هي الأحدث، يوصى المسؤولون عن تنفيذ هذه التوصية بالاطلاع على قاعدة المعطيات الخاصة ببراءات الاختراع في مكتب تقييس الاتصالات (TSB) في الموقع

<http://www.itu.int/ITU-T/ipl/>

عملية الاتصال فيما بين قطاع تقسيس الاتصالات والمنتديات والاتحادات التجارية

ال التعديل 2

الانتقال إلى المعايير المؤهلة لسياسة حقوق الملكية الفكرية (IPR)

(1) الملحق A

الاستعاضة عن البند 5 من الملحق A بالنص التالي:

أ) ينبغي أن تكون متفقة مع "السياسة المشتركة لبراءات الاختراع فيما يتعلق بقطاع تقسيس الاتصالات/قطاع الاتصالات الراديوية/ المنظمة الدولية للتوحيد القياسي/اللجنة الكهربائية الدولية" و "الخطوط التوجيهية لتنفيذ سياسة قطاع تقسيس الاتصالات الخاصة بالبراءات" *؛	(5) سياسة حقوق الملكية الفكرية والخطوط التوجيهية بشأن: أ) البراءات؛ ب) حقوق البرمجيات (إذا اطبق)؛ ج) العلامات التجارية (إذا اطبق)؛ د) حقوق الطبع.
ب) ينبغي أن تكون متفقة مع "الخطوط التوجيهية لقطاع تقسيس الاتصالات بشأن حقوق طبع البرمجيات" *؛	
ج) ينبغي أن تكون متفقة مع "الخطوط التوجيهية لقطاع تقسيس الاتصالات المتصلة بإدراج العلامات التجارية في توصيات قطاع تقسيس الاتصالات" ؛	
د) ينبغي أن يكون للاتحاد الدولي للاتصالات وللدول الأعضاء في الاتحاد وأعضاء القطاع الحق في النسخ فيما يتعلق بالأغراض المتصلة بالتقسيس (انظر أيضاً التوصية ITU-T A.1 فيما يتعلق بحق الاستنساخ والتوزيع).	

(*) بالتحديد، يجب تقديم التراخيص على أساس غير تميّز بأحكام وشروط معقولة (سواء بدون مقابل أو بتعويض مالي) للأعضاء وغير الأعضاء.

سلال التوصيات الصادرة عن قطاع تقدير الاتصالات

السلسلة A	تنظيم العمل في قطاع تقدير الاتصالات
السلسلة D	المبادئ العامة للتعرية
السلسلة E	التشغيل العام للشبكة والخدمة الهاتفية وتشغيل الخدمات والعوامل البشرية
السلسلة F	خدمات الاتصالات غير الهاتفية
السلسلة G	أنظمة الإرسال ووسائله وأنظمة الشبكات الرقمية
السلسلة H	الأنظمة السمعية المرئية وأنظمة متعددة الوسائل
السلسلة I	الشبكة الرقمية متكاملة الخدمات
السلسلة J	الشبكات الكبيرة وإرسال إشارات تلفزيونية وبرامج صوتية وإشارات أخرى متعددة الوسائل
السلسلة K	الحماية من التدخلات
السلسلة L	إنشاء الكابلات وغيرها من عناصر المنشآت الخارجية وتركيبها وحمايتها
السلسلة M	إدارة الاتصالات بما في ذلك شبكة إدارة الاتصالات وصيانة الشبكات
السلسلة N	الصيانة: الدارات الدولية لإرسال البرامج الإذاعية الصوتية والتلفزيونية
السلسلة O	مواصفات تحضيرات القياس
السلسلة P	نوعية الإرسال الهاتفي والمنشآت الهاتفية وشبكات الخطوط المحلية
السلسلة Q	التبديل والتشوير
السلسلة R	الإرسال البرقي
السلسلة S	التجهيزات المطرافية للخدمات البرقية
السلسلة T	المطارات الخاصة بالخدمات التلماتية
السلسلة U	التبديل البرقي
السلسلة V	اتصالات المعطيات على الشبكة الهاتفية
السلسلة X	شبكات المعطيات والاتصالات بين الأنظمة المفتوحة والأمن
السلسلة Y	البنية التحتية العالمية للمعلومات وملامح بروتوكول الإنترنت وشبكات الجيل التالي
السلسلة Z	اللغات والجوانب العامة للبرمجيات في أنظمة الاتصالات